

# HG®

WOONKAMER  
SÉJOUR

## ALLE NARE GEURTJES WEG CONTRE LES MAUVAISES ODEURS

ODOUR  
100%  
STOP



100% RECYCLABLE  
PLASTIC

500 ml e

### HG alle nare geurtjes weg

- neemt de stankbron definitief weg
- werkt binnen 30 minuten

**HG alle nare geurtjes weg** is speciaal ontwikkeld om onaangename geurtjes op een biologische manier te verwijderen. Maskeert niet, maar neemt de stankbron weg door middel van natuurlijke enzymen en microben. Het verwijdert o.a. geuren veroorzaakt door urine, uitwerpselen, braaksel, huisdieren, nicotine, fruit, groente en vele andere bronnen.

#### Gebruiksaanwijzing:

Vervulling eerst verwijderen (bv. bij overgeven eerst braaksel verwijderen, bij een stinkende vuilnisbak deze eerst legen).

1. De nippel op de voorzijde een kwartslag draaien.
2. Het te reinigen oppervlak ruim insprengen met **HG alle nare geurtjes weg**. Het is belangrijk dat het product op de 'stankbron' aangebracht wordt om de stank geheel te verwijderen.
3. Stankbron verwijdt afhankelijk van de poreusiteit tussen de 20 minuten en enige uren. Niet poreuze ondergronden 20 minuten. Sterk poreuze ondergronden enige uren.
4. De geur is verdwenen wanneer het behandelde oppervlak droog is. Bij niet voldoende resultaat behandeling herhalen.
5. Na gebruik de nippel weer een kwartslag draaien (OFF).

**Attentie:** Fles rechtop vervoeren en bewaren. Voorstijf bewaren. Tapijt en/of tapijten vooraf op een onopvallende plaats op kleurechtheid testen. Indien het product moeilijk bij de 'stankbron' kan komen (bv. in de zitting van een fauteuil of bankstel), kan dit de werking verminderen. Niet toepassen op etens- en drinkwaren. P101- Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. P102- Buiten het bereik van kinderen houden.

Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 36 54 94 777  
Consumenten informatiebld is te verkrijgen op [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

### HG contre les mauvaises odeurs

- élimine définitivement la source de mauvaises odeurs
- agit sous 30 minutes

**HG contre les mauvaises odeurs** est spécialement conçu pour éliminer biologiquement les odeurs désagréables. Le produit ne masque pas les odeurs nauséabondes mais en neutralise la cause. Il élimine les odeurs d'urine, d'excréments, de vomi, d'animaux domestiques, de nicotine, de fruits, de légumes, et bien d'autres encore.

#### Mode d'emploi:

Commencer par éliminer les salissures (nettoyer d'abord les vomissements, ou vider la poubelle qui sent mauvais, par exemple).

1. Tourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour.
2. Vaporiser largement la surface à traiter avec **HG contre les mauvaises odeurs**. Il est important que le produit soit directement appliqué sur la cause des odeurs nauséabondes pour parvenir à les éliminer totalement.
3. La vitesse de disparition des odeurs dépend de la porosité de la surface sur laquelle se trouve la matière qui en est à l'origine. De 20 minutes sur une surface non poreuse à quelques heures sur un support très poreux.



0544100105003  
2305



4. Lorsque la surface traitée est sèche, l'odeur a disparu. En cas de résultat insuffisant, renouveler l'opération.
5. Après usage, retourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour (OFF).

**Attention:** Transporter et conserver le flacon à la verticale. Conserver à l'abri du gel. Avant application sur tapis ou moquette, faire un essai sur un endroit peu visible pour vous assurer qu'ils ne décolorent pas. Si la source de la mauvaise odeur est difficilement accessible pour le produit (p. ex. siège d'un fauteuil ou d'un canapé), cela peut réduire son efficacité. Ne pas appliquer sur la nourriture ou les boissons. P101- En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. P102- Tenir hors de portée des enfants.

La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 36 54 94 777

La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse. [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

### HG Entferner aller üblen Geruchsquellen

- entfernt die Geruchsquelle definitiv
- wirkt innerhalb von 30 Minuten

**HG Entferner aller üblen Geruchsquellen** ist speziell entwickelt worden, um unangenehme Gerüche auf biologische Art zu entfernen. Verschleiert den Geruch nicht, sondern löst die Geruchsquelle mithilfe natürlicher Enzyme und Mikroben auf. Entfernt u.a. den Geruch von Urin, Exkrementen, Erbrochenem, Hautieren, Nikotin, Obst, Gemüsen und vielen anderen Geruchsquellen.

#### Gebrauchsanweisung:

Verschmutzung zunächst entfernen (z.B. Erbrochenes, einen stark riechenden Müllimer erst leeren).

1. Den Sprühaufsatz an der Vorderseite um ein Viertel drehen.
2. Die zu reinigende Fläche großzügig mit **HG Entferner aller üblen Geruchsquellen** besprühen. Damit der Geruch vollständig entfernt werden kann, muss das Produkt auf die Geruchsquelle aufgebracht werden.
3. Die Geruchsquelle verschwindet je nach Porosität in 20 Minuten bis zu einigen Stunden. Bei nicht porösen Flächen in 20 Minuten. Bei stark porösen Flächen in einigen Stunden.
4. Der Geruch ist verschwunden, wenn die behandelte Fläche trocken ist. Bei nicht ausreichendem Ergebnis die Behandlung wiederholen.
5. Den Sprühaufsatz nach Gebrauch um ein Viertel drehen (OFF).

**Achtung:** Die Flasche aufrecht stehend transportieren und lagern. Vor Frost schützen. Teppichboden und Teppiche vorher an einer unauffälligen Stelle auf Farbestabilität testen. Bei schwer zu erreichenden "Geruchsquellen", auf die sich das Produkt nicht einfach aufliegen lässt (z.B. in der Innenseite eines Sessels oder einer Couch), kann die Wirkung reduziert sein. Nicht für Getränke und Esswaren geeignet. P101- Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102- Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 36 54 94 777 erfragen. Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter [www.HG.eu](http://www.HG.eu) erhältlich.

bevat o.a./contient e.a./enthält u.a.:  
parfums/ Duftstoffe



HG International b.v., P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere,  
Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 36 54 94 777

**HG Doet wat het belooft. | HG Tient ses promesses.**